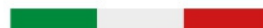


EFFE-TI TARONI

MADE IN ITALY



PROTEGGIAMO IL TUO MONDO, DAL 1958
SECURITY MANUFACTURERS, SINCE 1958



CATALOGO GENERALE
GENERAL CATALOGUE
EDITION 2020

EFFE-TI TARONI



Made in Italy. Since 1958



Sicurezza per l'azienda, la casa, i valori.

For the security of your home, business and valuables

La sicurezza oggi è un valore fondamentale, che ci coinvolge direttamente ogni giorno. A casa, sul posto di lavoro, nel tempo libero. Vogliamo sentirci protetti e allo stesso tempo sapere che tutto quello che per noi conta si trovi al sicuro. Che si tratti della nostra casa, della nostra vita o di qualsiasi cosa che per noi ha valore. Quando acquisti FT per proteggere ciò che ami, non acquisti soltanto un prodotto ma accedi a tutta l'esperienza di 60 anni passati nel campo della sicurezza.

Security is a crucial value today. It directly affects our daily lives. At home, workplace and during our free time alike. We want to feel secure and at the same time know that everything that matters to us is secure. Our homes, our lives or anything else we treasure matter in equal measures. Buying FT to protect what you care most about is much more than just buying a product. Actually, buying FT means taking with you the whole of our 60-year experience on the ground working on security.



Dispositivi per esercizi pubblici



Dispositivi per la casa



Dispositivi per i valori



EFFE-TI TARONI

Per alcuni la sicurezza è soltanto merce di scambio, per altri un business temporaneo. Per noi è sinonimo di protezione, è sinonimo di serenità.

La sicurezza per noi, è l'unica cosa che conta da 60 anni.



To some, security is just a bargaining chip while to others it is a temporary business. To us, it is all about protection, it is about serenity.

Security has been our sole concern to us over the last 60 years.



Series 5 Cilindri e lucchetti con chiave brevettata

Cylinders and padlocks with patented key

Cilindri e lucchetti di sicurezza con chiave a duplicazione protetta

La nuova serie 5 è equipaggiata con chiave a duplicazione controllata, protetta da brevetto di forma 3D e duplicabile solo dietro presentazione della SECURITY CARD presso i centri autorizzati FT.

I sistemi anti-trapano, anti-snap ed anti-manipolazione di serie, completano la dotazione di alta sicurezza dei nuovi cilindri serie 5.

High Security products with patented key

A trademark to control the duplication and avoid the unauthorized copy of the key protects the new security cylinders 5 series with PATENTED key. FT authorized center only can duplicate key.

Anti-drill pins, anti-picking mushrooms and anti-snap system complete the standard equipment of the new security cylinder 5 series.



I punti di forza della serratura

Corpo e rotori sono protetti da spine antitrapano in acciaio.

Doppio sistema di cifratura DENTI + DIMPLE per una doppia sicurezza contro lo scasso.

Perni anti-manipolazione sviluppati per contrastare le tecniche di picking e bumping.

Sistema anti-snap che prevede la rottura programmata (nel punto prestabilito) del cilindro in caso di tentato scasso mediante strumenti di torsione e trazione.

The cylinder strong points

Solid profiled brass body and rotors, nickel plated, **protected by anti-drill steel pins.**

Dual coding DIMPLE and FLAT for double security and over 5.000.000 combinations available.

Steel anti-picking and anti-bumping mushrooms pins with stainless steel springs.

Anti-snap system to prevent burglary with torsion and traction systems.



I punti di forza della chiave

CHIAVE in alpacca con **impugnatura ergonomica** in plastica e **numerazione** sulla testa.

Collo della chiave allungato per consentire il funzionamento in abbinamento alla protezione corazzata.

Profilo chiave **IBRIDO BREVETTATO** con doppia cifratura DENTI + DIMPLE.

Disponibilità di profili chiave **PERSONALIZZATI ESCLUSIVI.**

SECURITY CARD necessaria per la duplicazione della chiave, eseguibile solo presso i centri autorizzati FT.

The key strong points

Silver-nickel KEYS with ergonomic plastic head and serial number.

Long neck to match the cylinder with a protector.

Hybrid keyway with DUAL CODING, traditional flat coding and dimple coding. CUSTOMIZED exclusive key profile available.

SECURITY CARD necessary to obtain the copy of the key only at FT authorized duplication center.



Controllo degli accessi e sistemi Master Key

Grazie alla chiave brevettata, cilindri e lucchetti SERIE 5 offrono il 100% del controllo sulla duplicazione delle chiavi. L'elevato numero di combinazioni disponibili permette la realizzazione di gerarchie master multilivello **GMK.**

Access control and Master Key systems

Thanks to the patented key, the new cylinders 5 series offer a TOTAL control of key duplication.

More than 500.000 combinations available allow the creation of complex multilevel master key systems.



Security Card

Brevetto

Deposito internazionale
di modello n. DM/201677

Patent

International patent
n. DM/201677

Contenuti di serie

Cilindro:

- Corpo e rotori in ottone nichelato satinato
- Spine antitrapano in acciaio temprato
- Camma DIN 30 autolubrificante antistrappo
- 6 perni in acciaio cementato + 3 sfere laterali
- Controperni anti-picking in acciaio
- Sistema anti-bumping
- Sistema anti-snap (rottura programmata del cilindro)

Chiavi:

- Chiavi in alpacca con impugnatura plastificata
- Profilo IBRIDO BREVETTATO
- Doppio sistema di cifratura DENTI + DIMPLE
- Disponibilità di profili PERSONALIZZATI ESCLUSIVI

Finitura:

- Nichel satinato

Dotazione:

- Vite di fissaggio M5
- 3 chiavi
- SECURITY CARD (NECESSARIA per la duplicazione chiave)

Standard contents

Cylinder:

- Body and rotors made of solid nickel-plated brass
- Protected by hardened anti-drill steel pins.
- Self-lubricating DIN sintered steel cam
- 6 hardened pins + 3 spherical pins
- Steel anti-picking pins
- Anti-bumping system inside
- Anti-snap system

Keys

- Silver nickel PATENTED keys with plastic head
- HYBRID keyway with DUAL CODING
- Customized exclusive key profile available
- SECURITY CARD necessary to obtain copies

Finish

- Satin nickel-plated

Provided with

- Fixing screw
- 3 keys
- Ownership SECURITY CARD

Contenuti su richiesta

sistemistica:

KA, MK, GMK, CC (chiave cantiere),
5K (5 chiavi)

Camme disponibili:

UNI 30, UNIVERSAL 0, ingranaggio Z10, Z13,
Z14, Z18

Contents on demand

Special systems

KA, MK, GMK, CC (construction key),
5K (5 keys)

Special cams

UNI 30°, UNIVERSAL 0°, Gear Z10, Z13, Z14,
Z18

Prodotto realizzato in conformità alla normativa
europea EN 1303:2015

Durabilità: grado 6 * Sicurezza della chiave:
grado 6 * Resistenza all'attacco: grado C

Product made in accordance with European regu-
lations EN 1303:2015

Durability: grade 6 * Key related security: grade 6
* Attack resistance: grade C



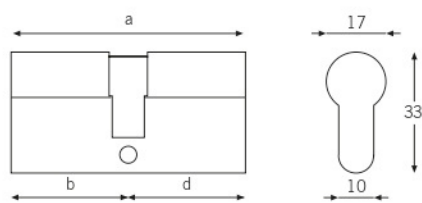
**Profilo chiave paracentrico
BREVETTATO con doppia
cifratura DENTI + DIMPLE**

**PATENTED keyway with DUAL
CODING, traditional flat coding
and dimple coding**



Series 5 Doppio Cilindro Sagomato

Double European profile cylinder



Finitura nichelata
Nickel finish

Disponibile a richiesta: ingegno frizionato. Verificare la disponibilità in fase d'ordine. Available on request: clutch cam for emergency function. Check availability when ordering

Articolo Item	Dimensioni corpo Body dimensions [mm]			Peso Weight [Kg.]	Conf. Multipla Main pack	Cartone Box	Volume Cartone Box Volume [m ³]		Prezzo Price [€]
	a	b	d						
5062/C	62	31	31	0,250	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5066/S	66	31	35	0,270	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5072/S	72	31	41	0,290	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5078/S	76	31	45	0,310	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5081/S	81	31	50	0,320	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5086/S	86	31	55	0,330	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5091/S	91	31	60	0,350	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5096/S	96	31	65	0,370	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5000/S	101	31	70	0,390	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5006/S	106	31	75	0,400	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5010/S	111	31	80	0,415	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5017/S	116	31	85	0,420	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5021/S	121	31	90	0,430	10 (blister)	30	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5031/S	131	31	100	0,450	10 (blister)	30	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5070/C	70	35	35	0,290	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5076/S	76	35	41	0,300	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5080/S	80	35	45	0,320	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5085/S	85	35	50	0,330	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5089/S	90	35	55	0,350	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5095/S	95	35	60	0,370	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5099/S	100	35	65	0,390	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5005/S	105	35	70	0,400	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5012/S	110	35	75	0,415	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5034/S	115	35	80	0,420	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5023/S	120	35	85	0,430	10 (blister)	30	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5082/C	82	41	41	0,320	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5087/S	86	41	45	0,330	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5092/S	91	41	50	0,350	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5097/S	96	41	55	0,370	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5001/S	101	41	60	0,390	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5007/S	106	41	65	0,400	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5011/S	111	41	70	0,415	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5016/S	116	41	75	0,420	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5022/S	121	41	80	0,430	10 (blister)	30	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5090/C	90	45	45	0,350	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5094/S	95	45	50	0,370	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5002/S	100	45	55	0,390	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5003/S	105	45	60	0,400	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5032/S	110	45	65	0,415	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5013/S	115	45	70	0,420	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5019/S	120	45	75	0,430	10 (blister)	30	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5098/C	100	50	50	0,390	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5004/S	105	50	55	0,400	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5009/S	110	50	60	0,415	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5015/S	115	50	65	0,420	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5018/S	120	50	70	0,430	10 (blister)	30	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5008/C	110	55	55	0,415	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5014/S	115	55	60	0,420	12	48	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5033/S	120	55	65	0,430	10 (blister)	30	0,0258 (3E)	T 27 TP	
5020/C	120	60	60	0,430	10 (blister)	30	0,0258 (3E)	T 27 TP	